

## 2. §.

Az 1. §-ban meghatározott bejelentést abban az esetben is meg kell tenni, ha a német tulajdonban álló vagyontárgyat az 528/1945. M. E. számú rendelet (Magyar Közlöny 9. sz.), illetőleg a 16.652/1945. P. M. számú rendelet (Magyar Közlöny 18. szám) alapján már bejelentették.

## 3. §.

Az ellen, aki az 1. §-ban meghatározott bejelentési kötelességének eleget tesz, az 528/1945. M. E. számú rendelet 2. §-ában megszabott bejelentési kötelesség elmulasztása miatt nincs helye büntető eljárásnak.

## 4. §.

A sikkasztásra megállapított büntetőjogi szabályok szerint büntetendő az, aki a jelen rendelet 1. §-ában megszabott bejelentési kötelességének nem tesz eleget, valamint az is, aki a bejelentés alá eső vagyontárgyat elrejt, vagy megsemmisíti.

## 5. §.

A jelen rendelet kihirdetésének napján lép hatályba.

Budapest, 1947. évi február hó 5-én.

*Nagy Ferenc* s. k.  
miniszterelnök.

**A földművelésügyi miniszter  
61.100/1947. F. M. számú rendelete**

az 1947. évi tavaszi szántási és vetési munkálatok biztosítása tárgyában.

Az 1947. évi tavaszi szántási és vetési munkálatok biztosítása érdekében az okszerű növénytermesztés biztosításáról szóló 7.800/1946. M. E. számú rendelet (Magyar Közlöny 1946. évi 152. szám) 1. §-ában kapott felhatalmazás alapján az alábbiakat rendelem:

## 1. §.

(1) Az 1947. évi tavaszi mezőgazdasági munkálatok során a mezőgazdasági traktorok tavaszi szántási kötelezettségére vonatkozó 90.600/1947. F. M. számú rendeletben szabályozott traktorszántáson felül minden kettes lófogattal, illetőleg minden kettes ökörfogattal legalább 20 kat. hold és minden kettes tehénfogattal legalább 10 kat. hold földet kell megszántani.

(2) Aki csak egy igavonóállat tulajdonosa (birtokosa), köteles állatát más, hasonló tulajdonos állatával párbafojni és az előbbi bekezdésben előírt területi földet így felszántani.

## 2. §.

(1) Ha valamely igavonóállat tulajdonosa (birtokosa) az előbbi § (1) bekezdésében foglalt szántási kötelezettségének az igásállat munkaképtelensége, — teheneknél előrehaladott vemhessége (6 hónap) — vagy korlátolt munkaképessége miatt egészben vagy részben eleget tenni nem tud, a községi (városi) termelési bizottság a kötelezettség teljesítése alól egészben vagy részben felmentést adhat.

(2) A termelési bizottságnak az előbbi bekezdés alapján hozott határozata ellen — annak kézbesítésétől számított 8 napon belül — az állat tulajdonosa (birtokosa) a területileg illetékes hatósági állatorvos véleménye alapján a járási gazdasági felügyelőhöz panasszal élhet, aki a panasz tárgyában végérvényesen dönt.

## 3. §.

(1) Ha az igavonóállat tulajdonosa (birtokosa) az 1. §-ban szabályozott szántási, illetőleg párbafojtási kötelezettségének az arra részoruló gazdálkodókkal közvetlenül létesítendő megállapodás alapján nem tud, vagy nem akar eleget tenni, a községi (városi) termelési bizottság a szükséghez mérten az állat tulajdonosát (birtokosát) arra kötelezheti, hogy állatát — annak hozzáértő kezelőjével együtt, — továbbá gazdasági eszközét (ekéjét stb.) más gazdaságában végzendő mezőgazdasági munkára térítés ellenében átengedje.

(2) Annak megállapításánál, hogy az (1) bekezdésben foglalt igénybevétel útján mely területet kell felszántani, elsősorban az újonnan földhözjuttatottaknak, továbbá a hadiözvegyeknek, a hadigondozottaknak és a háborus kárt szenvedett földműveseknek, valamint azoknak a földműves családoknak a földjeit kell figyelembe venni, amelyeknek családfenntartója hadifogságban van, továbbá, amely területek az 1946. év végéig műveletlenül állottak.

## 4. §.

Nem lehet a 3. § alapján sem igénybevenni:

a) a törzskönyvezett állatokat,

b) annak a gazdálkodónak az állatát, akinek a szántóföldi művelés alatt álló terület fele-része meghaladja azt a területegységet, amelyet igaerőállományával az 1. § (1) bekezdése alapján megszántani köteles,

c) annak az egy igavonóállattal rendelkező gazdálkodónak az igásállatát, akinek szántóterülete a 10 kat. holdat meghaladja, ha azt a gazdálkodó teljes egészében felszántotta.